

Original Article

صالحہ عابد حسین : حیات اور ادبی خدمات 1913-1990

Dr. Shagufta Yasmeen

Assistant Professor, Dr. Rafiq Zakariya College for Women,
Jublee Park, Chatrapati Sambhaji Nagar, Maharashtra

Manuscript ID:

JRD -2026-180532

ISSN: 2230-9578

Volume 18

Issue 5(A)

Pp.132-134

May- 2026

Submitted: 15 Apr. 2026

Revised: 25 Apr. 2026

Accepted: 10 May. 2026

Published: 31 May 2026

صف اول کی خواتین قلم کاروں کے زمرے میں صالحہ عابد حسین کا شمار ہوتا ہے۔ انہوں نے ادب کی بیش بہا خدمات انجام دیں۔ وہ ایک دردمند دل رکھنے والی خاتون تھیں اور رچاوتی تھیں کہ اپنے بزرگوں کی طرح قوم کی خدمات انجام دیں۔

پروفیسر عنوان چشتی ان کے ادبی سفر اور ان کی ادبی خصوصیات اس طرح بیان کرتے ہیں۔
”صالحہ عابد حسین اردو دنیا کی ممتاز قلم کار ہیں۔ انہوں نے اپنے تخلیقی سفر کا آغاز افسانوی ادب سے کیا۔ لیکن علمی، تنقیدی اور تحقیقی میدان میں بھی امتیاز حاصل کیا وہ اردو کی بے لوث انتھک ادیبہ ہیں۔ صلہ و ستائش سے بے نیاز ہو کر تقریباً نصف صدی سے اردو زبان و ادب کی مشاطگی میں مصروف ہیں جو سادگی خلوص اور درد مندی ان کی شخصیت کا جوہر ہے۔ وہی ان کے تخلیقی اور تنقیدی شہ پاروں کا طرہ امتیاز ہے۔ ان کی تحریروں میں اسلامی افکار کا حسن مشترکہ تہذیبی انداز کی طاقت سماجی بصیرت اور ذاتی تجربوں کا رنگ شامل ہے۔ یہ وہ خصوصیات ہیں جن سے صالحہ عابد حسین کے فن کار کا تار و پود تیار ہوتا ہے۔“ (۱)

ان کی پیدائش پانی پت کے ایک نہایت معزز علمی خاندان میں ۸۱ / اگست ۱۹۱۳ء کو ہوئی۔ ان کے والد کا نام خواجہ غلام الغفلین تھا جو اپنے زمانے کے ایک بہت بڑے عالم تھے۔ ادبیات پر بھی ان کی نظریں تھیں۔ صالحہ عابد حسین کی والدہ مولانا الطاف حسین حالی کی پوتی تھیں چنانچہ صالحہ کو ننھیال اور ردھیال دونوں طرف سے علمی خاندان میسر تھا۔ ان کے والد نے ان کا نام مصداق فاطمہ رکھا تھا۔ ان کی ابتدائی تعلیم پانی پت میں ہوئی۔ ان پر مولانا الطاف حسین حالی کا بہت زیادہ اثر تھا وہ ان کے نقش قدم ہی پر چلنا چاہتی تھیں۔ ان کے والد اپنے زمانے کا نہایت عمدہ رسالہ ”عصر جدید“ کی ادارت کرتے تھے۔ رسالہ کے عنوان سے ہی اندازہ ہو جاتا ہے کہ خواجہ غلام الغفلین زمانے کے بدلتے ہوئے موڑ کو خوب سمجھ رہے تھے۔ انہوں نے اس راہ کو اختیار کیا جو مذہبی اصولوں کو ٹھیس پہنچانے بنا اختیار کی جا سکتی تھیں۔ چنانچہ وہ لڑکیوں کی تعلیم کے حامی تھے لیکن بد قسمتی سے صالحہ ابھی دو برس کی ہی تھی کہ ان کا انتقال ہو گیا اور ان کی والدہ نے صالحہ عابد حسین کی پڑھائی میں بھر پور دلچسپی لی۔ گھر کا ماحول علمی و ادبی تھا۔ والدہ پر بھی مولانا الطاف حسین حالی کی تعلیمات کا اثر تھا۔ اس اچھے ماحول کی وجہ سے صالحہ عابد حسین پر بھی اچھے اثرات مترسرم ہوئے۔ حالانکہ اس زمانے میں پانی پت میں لڑکیوں کا کوئی اسکول نہیں تھا۔ لیکن خوش قسمتی سے ان کے چچا سجاد حسین نے مولانا الطاف حالی کے نام پر لڑکیوں کا ایک اسکول ”حالی مسلم گرلس اسکول“ قائم کیا۔ اسی اسکول میں صالحہ کو شریک کر دیا گیا جہاں سے انہوں نے مٹل کلاس کا میاب کیا۔

صالحہ عابد حسین میں بچپن ہی سے یہ علامتیں واضح ہو رہی تھیں کہ وہ ایک نہ ایک دن بڑی ادیبہ بن کر خوب نام کمائیں گی۔ اسی لیے جب انہوں نے بچوں کے لیے کہانیاں اور مضامین لکھنا شروع کیا تو سارا خاندان خوش تھا۔ صالحہ عابد حسین بچپن ہی سے خوش مزاج اور حق گو تھیں۔ وہ کبھی بھی حق بات کہنے سے بچکچاتی نہیں تھیں۔

۱۹۳۱ء میں ان کی شادی دہلی کے ایک معزز خاندان کے فرد ڈاکٹر عابد حسین سے ہو گئی اور شادی کے بعد وہ مستقل دہلی میں آباد ہو گئیں۔ عابد حسین خود بھی ادب کے پروردہ تھے اس لیے انہوں نے اپنی بیوی پر کبھی کوئی پابندی عائد نہیں کی بلکہ ان کے تحریروں کو وہ بڑی دلچسپی سے پڑھا کرتے تھے۔

ڈاکٹر عابد حسین کی ہمت افزائی اور رفاہ دلی کے باعث صالحہ کی وہ ساری صلاحیتیں اجاگر ہوئیں جن کا انہیں بھی اندازہ نہیں تھا۔ وہ خود بھی اپنے شوہر کی دانشوری اور فکر سے بہت متاثر تھیں۔ شادی کے بعد بھی انہوں نے اپنی تعلیم کی طرف توجہ کی اور ۱۹۴۱ء میں انہوں نے ادیب فاضل کا امتحان پنجاب سے کامیاب کیا۔ اس کے بعد ہی وہ میٹرک کے امتحان میں بیٹھیں لیکن نصابی تعلیم سے ہٹ کر ان کے مطالعہ کی عادت نے انہیں بہت کچھ پڑھا لیا تھا۔ وہ مسلسل مطالعہ کیا کرتی تھیں۔ انہیں اردو کے ساتھ ہی ساتھ انگریزی ادبیات سے بھی بے حد دلچسپی تھی۔ اس کے علاوہ وہ رابندر ناتھ ٹیگو کو ایک مثالی قلم کار تسلیم کرتی تھیں۔ ان کے علاوہ وہ سرت چندر چٹر جی کی تحریروں سے بھی بے حد متاثر تھیں۔



Quick Response Code:



Website:

<https://jrdrvb.org/>

DOI:

10.5281/zenodo.20956959



Creative Commons (CC BY-NC-SA 4.0)

This is an open access journal, and articles are distributed under the terms of the [Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 4.0 International](https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/) Public License, which allows others to remix, tweak, and build upon the work noncommercially, as long as appropriate credit is given and the new creations are licensed under the identical terms.

Address for correspondence:

Dr. Shagufta Yasmeen Assistant Professor, Dr. Rafiq Zakariya College for Women Jublee Park, Chatrapati Sambhaji Nagar, Maharashtra

How to cite this article:

Yasmeen, S. (2026). □□□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ 1913-1990. *Journal of research & development*, 18(5(A)), 132–134. <https://doi.org/10.5281/zenodo.20956959>

ڈاکٹر عابد حسین کی رفاقت میں انہیں مغربی ممالک کو دیکھنے کا موقع بھی ملا۔ انہوں نے مختلف مغربی ممالک کا سفر کیا جس کے باعث ان کی آگہی و فکر میں خوب اضافہ ہوا اور ان کا پہلا افسانہ جس کا عنوان ”لمبی داڑھی“ اور ربوڑھا باپ“ شائع ہوا اور اس کے بعد ان کے افسانے مسلسل ہندوستان کے اہم رسائل میں شائع ہوتے رہے۔ افسانوں کے ساتھ ہی ساتھ وہ ناول اور ڈراموں کی طرف بھی متوجہ ہوئیں۔

صالحہ عابد حسین ایک حساس خاتون تھیں۔ انہوں نے جب اپنے اطراف کا جائزہ لیا تو انہیں محسوس ہوا کہ ایک طرف ملک میں جدو جہد آزادی کا سر بھونکا جا رہا ہے دوسری طرف قدریں بدل رہی تھیں۔ مسلمان اب بھی پرانی روایتوں سے بندھے ہوئے ہیں۔ پدرم سلطان پور کے محاورے کے حامل ہیں۔ انہوں نے اپنے عہد کی اس تصویر کا جائزہ اپنی سوانح حیات، سلسلہ شب و روز میں بڑی تفصیل سے کیا ہے۔ وہ سوچتی تھیں کہ مسلمانوں نے خود آگے بڑھ کر اپنے مسائل کا جائزہ لینا چاہیے اور اپنے بچوں کو تعلیم و تدریس سے آراستہ کرنا چاہیے۔ وہ اس بات کی قائل نہیں تھیں کہ ہر کام صرف اور صرف حکومت کی ذمہ داری ہے۔ یہی وجہ ہے کہ کم و بیش ان کی ہر ناول میں تعلیم کی اہمیت اور اپنے طور پر مدرسے کے قیام کی بات کر تی نظر آتی ہیں۔ انہوں نے حالی کے اس مشن کو آگے بڑھایا۔ حالی سلیقہ شکاری اور اخلاق و کردار پر زور دیتے ہیں۔ صالحہ عابد حسین نے ان باتوں کے ساتھ ہی ساتھ قوم کو بدلتے اقدار کی آنکھ ملانے اور رانگریزی زبان سیکھنے پر بھی زور دیا ہے۔ اور پھر جب ملک آزاد ہو گیا تو انہوں نے اپنے ناولوں کے ذریعے سمجھایا کہ ایک اچھی بیٹی میں کیا خوبیاں ہونی چاہیے۔ بہو بننے کے بعد اس پر کیا ذمہ داریاں عائد ہوتی ہیں۔ اور ایک اچھی ماں کا فریضہ کیا ہے صالحہ عابد حسین کی ادبی زندگی کا باقاعدہ آغاز ۱۹۳۹ء سے ہوا اور اپنے ادبی دور کے اختتام تک وہ تقریباً ۲۴

کتابوں کی ادیبہ بن چکی تھیں۔ انہوں نے ناولوں کے علاوہ افسانے، ڈرامے، مضامین بھی لکھے۔ ممتاز ناقد ڈاکٹر وہاب اشرفی نے صالحہ عابد حسین کے متن پر روشنی ڈالتے ہوئے کیا خوب لکھا ہے۔

”صالحہ عابد حسین نے ہندوستانی کیف و کم عورتوں کے حوالے سے بھی دیکھنے اور سمجھنے کی کوشش کی۔ چنانچہ شادی بیاہ کا مسئلہ، طلاق کی صورتیں، برات کی دھوم دھام اور ریسے مواقع پر بعض رسوم کی ادائیگی، جہیز کی لعنت، منہ زور شوہروں کی بالا دستی، بے جوڑ شادیوں کا مسئلہ۔ صالحہ عابد حسین ہندوستانی بیوی کے حوالے سے شاید یہ موقف رکھتی تھیں کہ انہیں اپنے شوہروں کے ذریعہ وہ عزت نصیب نہیں ہوتی جو ان کا حق ہے۔ پھر شوہروں کی سفاکی، بے حیائی، بے وفائی اور بے نیازی بھی ان کے فکشن کا قوام ہے۔“ (۲)

الغرض صالحہ عابد حسین کی عملی طور پر بھی زندگی معاشرے کی فلاح و بہبود ہی میں گزری۔ انہوں نے اپنی گھریلو ذمہ داریوں کو بھی خوب نبھایا۔ کبھی اپنے شوہر کو شکایت کا موقع نہیں دیا۔ اور نہ ہی عابد حسین کے ان کے کام میں انہیں کبھی روکا۔ وہ ان کی ادبی مصروفیات اور رسامی کام کاج کو عزت کی نظر وں سے دیکھا کرتے تھے۔

صالحہ عابد حسین ایک بڑے علمی و ادبی گہرانے میں پیدا ہوئیں۔ انہوں نے افسانے بھی لکھے۔ ناولیں بھی لکھیں۔ ان کی تحریر میں ایک خاص انداز ہے۔ وہ اپنی ہر تحریر کے ذریعہ کوئی نہ کوئی ایک اہم سبق اپنے قارئین کو دینا چاہتی ہیں لیکن افسوس ناقدین کے ایک بڑے حلقے نے انہیں نظر انداز کیا۔ آج ناول کے باب میں بے شمار مضامین اور ناول کی تنقید پر کتابیں بھی آرہی ہیں۔ لیکن ان میں صالحہ عابد حسین کا ذکر یا تو ہوتا نہیں یا پھر کسی نے کیا بھی تو وہ اتنا مختصر ہوتا کہ نہیں کے برابر۔ ان کی زندگی کے حالات پر بھی روشنی نہیں ڈالی جاتی۔

صالحہ عابد حسین کا پسندیدہ موضوع خواتین کی اصلاح تھی۔ خواہ شادی بیاہ کا مسئلہ ہو یا طلاق کی صورتیں۔ جہیز کی لعنت ہو یا گھریلو ذمہ داریاں، شوہروں کی بدزبانی ہو یا بالا دستی کا رجحان۔ انہوں نے اسی قوام سے اپنے ناولوں کا تانا بانا تیار کیا ہے۔ اس کے علاوہ وہ ملک کے بدلتے ہوئے حالات اور تبدلتی ہوئی تہذیبی زندگی سے بھی غافل نہیں تھیں اور رچابتی تھیں کہ ان نئی ذمہ داریوں کو خواتین نے نبھانا چاہیے۔ خصوصاً لڑکیوں کی تعلیم اور انہیں انگریزی زبان سیکھنی چاہیے۔ نسیم قریشی ان کے بارے میں لکھتے ہیں۔

”صالحہ عابد حسین کے ناول یا افسانوں میں انسان کی تہذیبی قدروں کی شناخت، عورتوں کے مسائل اور رسامی اصلاح کا جذبہ کار فرما نظر آتا ہے اور انداز بیان سیدھا سادھا اور رسلجھا ہوا ہے ”یاد گار حالی“ ان کا معروف کا رنامہ ہے جس میں الطاف حسین حالی کی حیات و خدمات پر روشنی ڈالی گئی ہے۔ دوسری کتابوں میں ”عذرا قطرے سے گوبر ہونے تک“ یادوں کے چراغ“ اپنی اپنی صلیب“ الجھی ڈور“ گوری سوئے سیج پر“ آتش خاموش“ (سبھی ناول) کے علاوہ کئی افسانوی مجموعے، ڈراموں کے مجموعے اور خود نوشت ”سلسلہ شب و روز“ شامل ہیں۔“ (۱)

انہوں نے جس قدر بھی ناولیں لکھیں اس میں ہمیشہ اصلاحی پہلو ان کے پیش نظر رہا۔ افسوس کہ ان کے کام کو جس طرح سراہا جانا چاہیے تھا تنقید نے وہ فریضہ انجام نہیں دیا۔ ان کی ناولوں پر بھی بے جا تنقیدیں کی گئیں۔ اور ان پر الزام لگایا گیا کہ وہ مثالی کردار ہی تراشتی ہیں۔ ان مثالی کرداروں کے پیچھے ان کی تڑپ اور اپنے قوم سے جو اصلاح اور ہمدردی کا جذبہ تھا اسے کسی نے پرکھنے کی کوشش نہیں کی۔ ہاں ان پر الزامات ضرور عائد کیے۔

صالحہ عابد حسین اپنے ادبی سفر میں پریم چند اور علی عباس حسینی کے نظریات سے بہت زیادہ متاثر تھیں۔ اس کی سب سے بڑی وجہ یہ تھی کہ وہ بھی پریم چند اور علی عباس حسینی کی طرح زندگی کے حقیقی روپ کو اپنے افسانوں اور ناولوں میں ڈھالنا پسند کرتی تھیں۔ ان کے نزدیک ادب محض تفریحی یا دماغی عیاشی کا وسیلہ نہیں تھا وہ ادب کو زندگی کا آئینہ سمجھتی تھیں۔ اپنے اطراف بسنے والے بے شمار افراد کے دکھ سکھ کے مسائل اور ان کی ذہنی کیفیٹوں“ ان کے جذبات و احساسات اور زندگی کی تلخیوں کی ترجمانی کرنا چاہتی تھیں۔ وہ سماج زندگی اور ادب کو ایک ہی ہار میں پروئے ہوئے موتی تصور کرتی تھیں۔

صالحہ عابد حسین پچاس سے زائد کتابوں کی مصنفہ ہیں۔ اردو ادب میں جو مقبول ناولوں میں شمار کئے جاتے ہیں وہ مندرجہ ذیل ہیں۔

(۱) عذرا (۲۴۹۱ء)

چراغ کے یادوں (۲)

(۳) خاموش آتش (۳۵۹۱ء)

(۴) (۷۵۹۱ء) تک ہونے کے گھر سے قطرے (۴)

(۵) (۲۷۹۱ء) پر صلیب اپنی اپنی (۵)

(۶) (۴۷۹۱ء) ڈور الجھی (۶)

(۷) (۸۷۹۱ء) پر سیج سوئے گوری (۷)

وغیرہ

گوری سوئے سیج پر (۸۷۹۱ء) وغیرہ

یہی وجہ تھی کہ ان کی تحریروں میں انداز بیان کا ایک انوکھا حسن پایا جاتا تھا۔ ان کے مکالموں کی زبان اور ان کی ادائیگی کا شعور بہت پختہ تھا۔ اسی وجہ سے ان کے مکالمے نہایت جاندار ہوا کرتے تھے۔ وہ اپنے ناولوں اور افسانوں میں بڑی آسانی سے گھریلو فضا قائم کر دیتی تھیں۔ اسی طرح وہ واقعہ نگاری کی تشکیل بھی نہایت سوچ سمجھ کر تیں تھیں کہ ان میں حقیقت کارنگ بھر جائے۔ انہیں غم روزگار بھی ملا اور غم حیات اور ساتھ ہی ان سب کو برتنے کا حوصلہ بھی ملا۔ وہ پردرد واقعات کو بیان کرنے کا عمدہ حوصلہ رکھتی تھیں۔

صالحہ عابد حسین کے ناولوں اور افسانوں کی زبان نہایت نرم اور شیریں تھی۔ اس میں سلاست اور روانی بھی تھی۔ وہ خود ذاتی طور پر نہایت نرم دل تھیں۔ ان کا لہجہ بھی نہایت میٹھا اور مقابل پر پوری طرح اثر انداز ہوتا تھا۔

صالحہ عابد حسین کے شوہر عابد حسین ایک تعلیم یافتہ آزاد خیال مشہور ادیب اور دانشور تھے۔ انہوں نے نہ صرف صالحہ عابد حسین کی ادھوری تعلیم کو مکمل کرنے کا مشورہ دیا بلکہ ان کی ہر طرح مدد بھی کی۔ اس کے علاوہ انہوں نے صالحہ عابد حسین کے اندر چھپے ہوئے ادیب کو بھی باہر نکالنے میں معاونت کی۔ وہ ان کی ہر تحریر کو پسند کرتے تھے اور ساتھ ہی ان کی ہمت افزائی بھی کرتے تھے۔ صالحہ عابد حسین نے اپنے دائرے میں رہتے ہوئے لڑکیوں کی تعلیم اور انگریزی زبان کی پڑھائی پر زور دیا۔ ان کے ناول کے مطالعہ سے یہ بات بھی واضح ہوتی ہے کہ وہ مشترکہ خاندان کی حمایت کر تی تھیں اور لڑکیوں پر بے جا پابندیوں کے خلاف تھیں۔ انہوں نے مذہبی تعلیم کو ضروری خیال کیا اور اس کا حصول ضروری قرار دیا۔

ان کے ناولوں کا مطالعہ یہ بات بھی واضح کرتا ہے کہ وہ خاص طور پر والدین کو مشورہ دیتی ہیں کہ وہ اپنی لڑکیوں پر اعتماد کریں۔ انہیں پوری طرح پھولنے پھلنے کا موقع دیں۔ اگر ان میں تخلیقی صلاحیتیں ہوں تو ماں باپ اور رعبہ میں ان کے شوہروں کو بھی چاہیے کہ وہ اُسے بڑھاوا دیں تاکہ زبان کو اچھے ادیب و شاعر میسر آسکے۔

صالحہ عابد حسین نے اپنی زندگی کے کم و بیش 36 برس اردو کی خدمت میں صرف کیے اور بے شمار ناولیں لکھیں۔ ان کی نظریں بدلتی اقدار اور بدلتے حالات پر پوری طرح تھیں۔ انہوں نے وقت کو کروٹ لیتے ہوئے بھی دیکھا۔ اُس کی آواز بھی سنی اور مسلمانوں کو آنے والے دور سے مسابقت پیدا کرنے کی تلقین کی۔ ان کے مطالعے سے یہ بات بھی واضح ہوتی ہے کہ وہ اپنی قوم سے اس بات کی امید رکھتی تھیں کہ وہ تعلیم کے لیے اپنی لڑکیوں کو اگر موقع ملے تو ولایت بھیجنے سے بھی نہ روکیں۔

صالحہ عابد حسین کے ناولوں میں مسلم معاشرت کی بھر پور عکاسی ملتی ہے۔ گھریلو زندگی ہو یا مجلسی زندگی، تعلیم کا میدان ہو یا فنون لطیفہ کے میدان میں شمولیت۔ وہ اپنی قوم سے اپنا تشخص باقی رکھنے کی ہدایت کرتی ہیں۔ ان کے ناولوں میں مسلم شادی بیاہ کی رسومات، شہروں اور غریب بستیوں میں رہنے والے مسلم خاندانوں کے مسائل اور ران کی سوچ بھی واضح ہوتی ہے۔ ان کے ناولوں میں مسلم گھرانوں کی حقیقی تصویر پیش کی گئی ہے۔

مسلم معاشرے میں چھوٹی سی عمر سے ہی کس طرح لڑکیوں پر پابندیاں عائد کی جاتی ہیں۔ قریبی رشتہ داروں کے یہاں بھی جانے سے روکا جاتا ہے۔ گڑیوں کی شادی رچانی جاتی ہے۔ چھوٹا سا سفر بھی در پیش ہو تو سب فکر مند ہو تے ہیں۔ لڑکیوں، لڑکوں کے رشتوں کے لیے والدین متفکر ہوتے ہیں۔ قریبی دوست احباب ہی رکاوٹ بنتے ہیں۔ یہ اور اس طرح کے سینکڑوں مسائل روزانہ کی زندگی میں جن سے سابقہ پڑتا ہے انہیں مصنفہ نے اپنے قلم کی جادو گری سے دلچسپ بنا دیا ہے۔

غرض صالحہ عابد حسین کی ناولوں میں مسلم معاشرتی مسائل کی بھر پور عکاسی نظر آتی ہے۔ انہوں نے جہاں لڑکیوں کی تعلیم پر زور دیا وہیں مذہبی تعلیم کو بھی ضروری قرار دیا اور ساتھ ہی وہ لڑکیوں پر بے جا پابندیوں کے بھی خلاف تھیں۔ انہوں نے جدید علوم کے حصول کے لیے اپنے ناولوں میں راہیں دکھائیں۔ والدین کو ان کے فرائض سے آگاہ کیا اور لڑکیوں کو اردو زبان کے ساتھ ساتھ انگریزی زبان کے سیکھنے پر بھی زور دیا اور خواہش کی کہ اگر لڑکی حصول تعلیم کے لیے مغرب جانا چاہے تو بھی اُسے روکا نہ جائے بلکہ اس کے ساتھ تعاون کیا جائے۔

صالحہ عابد حسین نے اپنے ناولوں میں نوجوان نسلوں کو اپنے تہذیبی معاشرتی اصولوں کے ساتھ ہی زندگی بسر کرنے کی دعوت دی ہے۔ اچھا معاشرہ جس میں خلوص ہو، پیار محبت ہو ایک دوسرے کے لیے قربانی دینے کا جذبہ ہو، ایک دوسرے سے تعاون کرنے کا حوصلہ ہو، بُری عادتوں سے دور رہنے اور عورت کو کمزور اور بے سہارا سمجھ کر اُسے پیر کی جوتی نہ سمجھتے ہوئے شریک حیات اور شریک سفر سمجھنے کا رجحان ہو وہ معاشرہ مسلم معاشرہ نہیں تو اور کیا کہلانے گا۔

یہی وہ مسلم معاشرتی مسائل تھے جنہیں صالحہ عابد حسین نے اپنے ناولوں میں تلاش کیا اور ان کی نشاندہی کی۔